



Swisscom Fixnet als Hauptsponsor wünscht allen Fans ein Fussballfest nach dem andern – bis zum Cupfinal. Mit viel Emotionen und Spannung bis zuletzt. Wir hoffen, dass Sie unvergessliche Erlebnisse mit nach Hause nehmen. Und mit etwas Glück einen der zahlreichen Fussbälle, die vor jedem Spiel ins Publikum gekickt werden. Freuen Sie sich mit uns auf den Swisscom Cup. [www.swisscom-fixnet.ch/sponsoring](http://www.swisscom-fixnet.ch/sponsoring).

Swisscom Cup.  
Einfach mehr erleben.



swisscom **fixnet**  
Einfach verbunden.



**FC REGENSDORF**



**FC ST. GALLEN**

**VORSPIEL:**

**SWISS-SKI-NATIONALMANNSCHAFT**



**SF-DRS**

Samstag, den 18.10.03 in der Sportanlage Wisacher um 16.15 Uhr.  
Vorspiel: Beginn 14.30 Uhr.

Sponsoren:



Hauptsponsor:





## SWISSCOM CUP. EINFACH MEHR ERLEBEN.

Anpfiff. Emotionen. Schweissperlen. Pass. Goal. Verlieren. Siegen. Dies und noch viel mehr gibts ab 20. September 2003 hautnah zu erleben. Da schlägt jedes Fussballerherz höher. Und wir sind dabei. Denn für die nächsten 4 Jahre ist Swisscom Fixnet Hauptsponsor des Schweizer Fussball Cups. Sein neuer Name: **Swisscom Cup**.

Warum wir dieses Sponsoring-Engagement eingegangen sind? Wir wollten ein Engagement eingehen, das landauf-landab Emotionen weckt und von dem sowohl die Teilnehmer als auch die Zuschauer profitieren. Die Änderungen in der Organisation und Durchführung des Schweizer Fussball Cups zielen genau in diese Richtung. Mit dem neuen Modus wird es für die kleineren Vereine nun möglich, früher als zuvor auf eine Mannschaft aus der Super- oder Challenge-League zu treffen. Und das erst noch mit Heimvorteil bis und mit 1/8-Final. Ausserdem garantiert die regionale Auslosung in den ersten beiden Runden manch spannendes Derby! Und nicht zuletzt: Die Sponsorengelder fliessen zu einem grossen Teil direkt in die Kassen der teilnehmenden Vereine.

Dieser traditionsreiche Wettbewerb weckt dank seinem k.o.-System und den regelmässigen Vergleichen „David gegen Goliath“ seit je her Emotionen. Emotionen gehören zum Fussball. Und Fussball verbindet – überall, wo Menschen kommunizieren. Wie Swisscom Fixnet.

Swisscom Cup - wir freuen uns darauf!

Swisscom Fixnet AG

Andreas Niemack  
Leiter Bereich Privatkunden und KMU

Wollen Sie mehr wissen? [www.swisscom-fixnet.ch/sponsoring](http://www.swisscom-fixnet.ch/sponsoring)

Übrigens:  
Swisscom unterstützt auch die Schweizer Fussball-Nationalmannschaften sowie den Schweizerischen Fussballverband SFV.

FC   
Regensdorf

swisscom  fixnet

## Partner, die Ball und Risiko sicher im Griff haben.



Das Spielfeld überlassen wir gerne den Ballzauberern und konzentrieren uns darauf, Ihnen umfassende Sicherheit bieten zu können. Denn Partner haben Stärken, die sich gegenseitig ergänzen.

Allianz Suisse  
Generalagentur Albin Pfister  
Nordhaus · Dörflistrasse 120  
8050 Zürich  
Tel. 01 315 14 14 · Fax 01 315 14 15  
[albin.pfister@allianz-suisse.ch](mailto:albin.pfister@allianz-suisse.ch)

Allianz Suisse  
Hauptagentur Regensdorf  
Albert Scheibli  
Tel. 01 840 30 30 · Fax 01 840 34 25

Ihr Kundenberater für den FC Regensdorf:  
Michel Heiniger  
Tel. 01 315 14 25 · Mobile 079 689 21 82

[www.allianz-suisse.ch/albin.pfister](http://www.allianz-suisse.ch/albin.pfister)

Allianz Suisse  
Verkaufsleitung Bezirk Dielsdorf  
Beat Cafilich  
Tel. 01 315 14 51 · Fax 01 315 14 13

Allianz Suisse · Agentur Furttal  
Ruedi Graf  
Tel. 01 844 36 61 · Fax 01 844 35 79

Allianz Suisse · Agentur Glattal  
Josef Kempf  
Tel. 01 315 14 26 · Fax 01 315 14 13

Allianz   
Suisse

Versicherung Vorsorge Vermögen



# FC REGENSDORF

1 □ Marco Stoop	Torhüter	Schweiz
2 □ Marc Brändli	Verteidiger	Schweiz
3 □ Christoph Menzi	Verteidiger	Schweiz
4 □ Stefan Müller	Verteidiger	Schweiz
5 □ Massimiliano Mazza	Mittelfeld	Italien
6 □ Magnus Karlsson	Verteidiger	Schweden
7 □ Giuseppe Grigoli	Stürmer	Italien
8 □ Claudio Zigerlig	Verteidiger	Schweiz
9 □ Luigi Caracciolo	Mittelfeld	Italien
10 □ Agim Roci	Mittelfeld	Schweiz
11 □ Goran Gasic	Stürmer	Serbien
12 □ Luftar Mustafa	Stürmer	Schweiz
13 □ Rudi Lukacek	Mittelfeld	Schweiz
14 □ Enrique Diez	Mittelfeld	Spanien
15 □ Martin Kläy	Verteidiger	Schweiz
16 □ Giacomo D'Onofrio	Stürmer	Italien
17 □ Zoran Jacovic	Mittelfeld	Serbien
18 □ Thomas Zimmermann	Stürmer	Schweiz
19 □ Kevin Massie	Verteidiger	Schweiz
21 □ Claudio Gallo	Ersatztorhüter	Spanien
Berger Andy	Trainer	Schweiz

# FC ST. GALLEN

1 □ Razzetti Stefano	Torhüter	Italien
2 □ Zellweger Marc	Verteidiger	Schweiz
4 □ Wolf Stefan	Verteidiger	Schweiz
5 □ Maric Mijat	Verteidiger	CH/Kroatien
6 □ Balmer Thomas	Verteidiger	Schweiz
7 □ Imhof Daniel	Mittelfeld	CH/Kanada
9 □ Naldo	Stürmer	Brasilien
10 □ Sutter Bruno	Mittelfeld	Schweiz
11 □ Mensah Alex Tachie	Stürmer	Gana
12 □ Marazzi David	Mittelfeld	Schweiz
13 □ Caló Salvatore	Mittelfeld	Italien
14 □ Oberli Stephan	Mittelfeld	Schweiz
15 □ Jenni Pascal	Mittelfeld	Schweiz
16 □ Ekubo Henri	Mittelfeld	Nigeria
17 □ Barnetta Tranquillo	Stürmer	Schweiz
18 □ Acosti Flavio	Stürmer	Schweiz
19 □ Bättig Christoph	Stürmer	Schweiz
20 □ Todisco Enzo	Stürmer	Italien
21 □ Pavlović Dušan	Stürmer	Schweiz
22 □ Merenda Moreno	Stürmer	Schweiz
23 □ Longo Dominique	Stürmer	Schweiz
Peischl Heinz	Trainer	Österreich

## WAS FÜR EIN SUPER FUSSBALL LECKERBISEN!

Liebe Matchbesucher

Der FC St. Gallen ist heute zu Gast und misst sich im Cup gegen unser Fanionteam. Im Training und in den Gesprächen habe ich eine freudige Stimmung für diese Cup-Partie ausgemacht. Meine Jungs haben sich dieses Fussballer-Highlight sicherlich auch mit sehr guten Leistungen im Cup namentlich gegen Wohlhusen, Hinwil, Kickers Luzern und zuletzt gegen Effretikon verdient.

Und für jeden geht ein Traum in Erfüllung! Endlich gegen eine Super League Mannschaft in einem Pflichtspiel anzutreten.

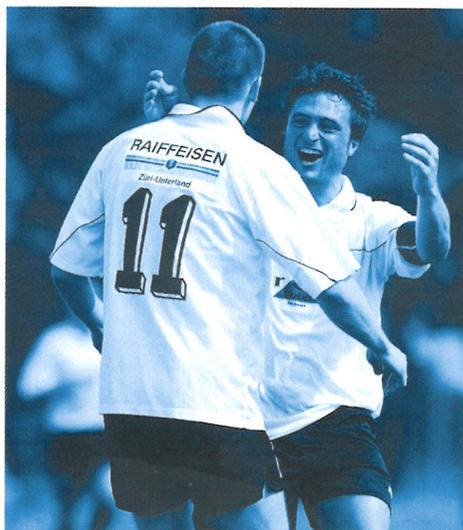
Unser Ziel wird sein, das „0“ so lange zu behalten wie es geht und dem „Grossen“ am Nervenkostüm zu kratzen. Mit unseren offensive Kräften sind wir immer für ein Tor gut genug. Wieso nicht auch Heute!

Klar muss vieles zusammen passen. Nervosität, Medieninteresse, Zuschaueraufmarsch etc. Das muss von einem Amateurfussballer zuerst verarbeitet werden. Ich bin aber sehr zuversichtlich, dass meine Mannschaft diesen speziellen Anlass so zu geniessen weiss, dass am Schluss alle Gewinner sind! Respekt haben wir, aber keine Angst! Es kochen alle mit dem gleichen Wasser und haben zwei Beine zum rennen, spielen und Tore schiessen!

Wir danken schon jetzt für die tolle Regensdorfer Unterstützung und es wäre doch wieder einmal an der Zeit, einem Goliath das Bein zu stellen!

Geniessen auch Sie es!

Gruss  
Andy Berger/Trainer 1. Mannschaft



## MATCHBALL - SPONSOREN

AMAG Boutique	Fr. 250.-
Mobilezone	Fr. 250.-
Zürichseeimmobilien	Fr. 250.-
Markasport	Fr. 250.-
Orion Bar (Vorspiel)	Fr. 250.-
Rolf Walther	Fr. 250.-
Restaurant Barock	Fr. 250.-
Restaurant Feldschlösschen	Fr. 250.-

## WIR FREUEN UNS AUF IHREN BESUCH

und danken allen Sponsoren für die Unterstützung. Ein Höhepunkt in der Geschichte unseres Vereines, aber auch für die Stadt Regensdorf und das Furttal. Obwohl der Start der 1. Mannschaft in die neue Saison eher harzig verlaufen ist, so sind wir doch sehr stolz, was dieses Team mit seinem Trainer Andy Berger geleistet hat.

Ich wünsche uns ein schönes, faires Spiel.

Guido Müller  
FC REGENDORF  
Marketing/Sponsoring

# mobilezone®

## the best for communication

Abo	Preis/Monat
NATEL® swiss	Fr. 29.-
NATEL® business	Fr. 75.-

**swisscom mobile**  
Go far. Come close.

Mit Swisscom Mobile Abo NATEL® swiss für 24 Mte. **99.-**

**Nokia 7250i GPRS** **699.-**  
**abzüglich Rabatt** **- 630.-**  
**Sie bezahlen\* 69.-**

**triband**  
**Standby 300h**  
**Weight 92g**  
**Color Display**  
**Vibra Alarm**  
**W@P**  
**GPRS**  
**Games**  
**Java**  
**MMS**

Mit Swisscom Mobile Abo NATEL® swiss für 24 Mte. **49.-**

**Sony Ericsson T610 GPRS** **499.-**  
**abzüglich Rabatt** **- 499.-**  
**Sie bezahlen\* 0.-**

**triband**  
**Standby 315h**  
**Weight 95g**  
**Color Display**  
**Vibra Alarm**  
**W@P**  
**GPRS**  
**Games**  
**Java**  
**MMS**

\* Beim Abschluss eines Swisscom Mobile NATEL® business Abos für mindestens 24 Monate. Exkl. SIM-Karte im Wert von Fr. 40.-.

Regensdorf Einkaufszentrum Tel. 01/840 25 51; Riedthofstr. 124 Tel. 01/870 21 70 weitere Filialen unter [www.mobilezone.ch](http://www.mobilezone.ch)

## ZÜRI SEE IMMOBILIEN

... WEISS WORAUF ES ANKOMMT!

IMMOBILIEN-  
BEWIRTSCHAFTUNG  
SCHÄTZUNGEN  
VERMITTLUNG  
VERKAUF  
ERSTVERMIETUNGEN  
STEG-  
BEGRÜNDUNGEN  
CONSULTING

**ZÜRI SEE IMMOBILIEN**  
**GSCHWIND & STOOP AG**  
BÜRO FURTAL  
BÖLLERAIN 6  
8106 ADLIKON  
TEL. 01 870 04 55  
FAX 01 870 04 51  
NATEL 079 421 46 21  
[WWW.ZH-SEE.CH](http://WWW.ZH-SEE.CH)  
INFO@ZH-SEE.CH

## «Hopp, Regi»

**Wir wünschen dem FC Regensdorf viele Tore und ein gutes Spiel**



Bilder und Berichte am nächsten Freitag im «Furttaler» - der Zeitung mit den meisten Informationen und Hintergrundberichten über das Furttal.

**PUBLICITAS**

Publicitas AG  
Untere Mühlestrasse 1  
8105 Regensdorf  
Telefon 01 843 12 50  
Telefax 01 843 12 51  
[regensdorf@publicitas.ch](mailto:regensdorf@publicitas.ch)

**Ihr Partner für erfolgreiche Printwerbung**